



**Oficina de los Estados Unidos de Asistencia para Desastres en el Extranjero (USAID/OFDA)
Oficina Regional para América Latina y el Caribe, San José, Costa Rica**

REDUCCIÓN DEL RIESGO DE DESASTRE

USAID/OFDA apoya intercambio de aprendizaje humanitario

El 17 y 18 de septiembre, la Oficina Regional de USAID/OFDA para América Latina y el Caribe, apoyó un intercambio de aprendizaje humanitario, en San José, Costa Rica, sobre las intervenciones en los mercados y medios de vida, como parte de la reducción del riesgo de desastres (RRD) urbanos. El taller exploró las mejores formas en las cuales los esfuerzos humanitarios podrían incorporar a los sistemas de recuperación económica y de mercados (ERMS, por sus siglas en inglés) y el eje transversal del “enfoque de barrio” en la programación de actividades de RRD en los ambientes urbanos. Entre los aproximadamente 20 participantes de organizaciones socias de USAID/OFDA y donantes internacionales, había expertos en la RRD urbanos y ERMS.

Representantes de organizaciones no gubernamentales—incluyendo GOAL, Project Concern International, Save the Children y otros—presentaron sus experiencias y lecciones aprendidas durante la implementación de proyectos financiados por USAID/OFDA. Los participantes conversaron sobre inquietudes relacionadas con el aumento de la migración de poblaciones vulnerables de áreas rurales a centros urbanos—un fenómeno que frecuentemente resulta en asentamientos no regulados en terrenos vulnerables ante las amenazas naturales, así como temas urbanos como el crimen y la violencia. Acciones programáticas comunes, tomadas para incrementar la resiliencia de los hogares y vecindarios, incluyen mejoras en la infraestructura y el apoyo de grupos comunitarios—como *Mujeres Empoderadas* en Mixco, Guatemala—que ofrecen capacitación vocacional y en gestión financiera, mapeo de riesgos de desastres y la planificación para respuesta ante emergencias con miembros de la comunidad. Otras actividades incluyen promover, entre los

interesados del sector privado, la inversión en acciones de RRD en sus comunidades.

Ricardo Mena, jefe de la Oficina Regional de las Américas de la Oficina de las Naciones Unidas para la Reducción del Riesgo de Desastres (UNISDR, por sus siglas en inglés), habló sobre la campaña de su organización, “Desarrollando Ciudades Resilientes,” y la necesidad de involucrar a los gobiernos municipales en la identificación y el mapeo de riesgos.

“Fomentamos las iniciativas desde abajo hacia arriba, para generar presión social de organizaciones comunitarias y así alentar a las municipalidades a tomar acción,” comentó.

Julie Leonard, Asesora Regional de USAID/OFDA, que ayudó a organizar el reciente taller, está de acuerdo.

“La programación exitosa de la RRD, requiere que las comunidades y los gobiernos realmente trabajen juntos con sus socios en el sector privado, el sector público y los sistemas de emergencia—del nivel municipal hasta los gobiernos nacionales—e involucrar a las organizaciones internacionales como la USAID, UNISDR, o la Comisión Europea para la Asistencia Humanitaria y Protección Civil (ECHO),” dijo.

Leonard mencionó algunas formas en las cuales la innovadora perspectiva de barrio—una práctica que surgió luego de la respuesta ante el sismo en Haití en el 2010—analiza la capacidad de resiliencia y recuperación de desastres de la sociedad urbana a través de lentes que observan a las comunidades vulnerables como unidades geográficas para promover la cohesión social, fortalecer la infraestructura comunitaria y fortificar redes sostenibles de suplidores y vendedores del mercado.

“Trabajando con sistemas urbanos, significa acoger la complejidad. Es importante realizar un análisis tan bueno como sea posible, pero tam-

Continúa en la página 2



Foto de Rachel Ingersoll, USAID/OFDA



Foto de Auriana Koutnik, USAID/OFDA



Foto de Ricardo Berganza, USAID/OFDA



Foto de Ricardo Berganza, USAID/OFDA



Foto cortesía de GOAL Honduras

USAID/OFDA apoya proyectos para fortalecer la RRD a nivel urbano, incluyendo ayuda para conseguir ciudades más resilientes, involucrar a las autoridades municipales, realizar estudios de suelo y renovar estructuras inseguras. Arriba: Los participantes en el taller tomándose una foto grupal.

REDUCCIÓN DEL RIESGO DE DESASTRE



Foto de Pedro Soto, USAID/OFDA

Manuel Ramírez, especialista en gestión del riesgo de desastres de USAID/OFDA, se dirige a los participantes del primer foro regional sobre la DRR en la educación superior, realizado en Panamá en agosto del 2012.

USAID/OFDA planea segundo foro regional sobre la RRD en la educación superior

Reconociendo el importante rol que las instituciones de educación superior tienen en el potencial de preparación, respuesta y recuperación de los países de América Latina y El Caribe, USAID/OFDA y la Estrategia Internacional para la Reducción de Desastre de las Naciones Unidas están patrocinando el Segundo Foro Regional Latinoamericano de Reducción del Riesgo de Desastres (RRD) en la Educación Superior, organizado por la Red Universitaria de América Latina y El Caribe para la Reducción de Riesgos de Desastres (REDULAC).

El foro se realizará en Bogotá, Colombia, del 24 al 26 de noviembre. Se espera la asistencia de unos 160 participantes de 20 países, incluyendo miembros de los capítulos nacionales de REDULAC, autoridades universitarias, representantes de los sistemas nacionales de emergencia, y organizaciones internacionales como la Cruz Roja.

Al igual que con el primer foro, que se realizó en la capital de Panamá, en agosto del 2012, expertos en RRD y profesores universitarios presentarán sobre experiencias en investigación y lecciones aprendidas durante la incorporación de la RRD en las instituciones de educación superior y los planes de estudio, incluyendo carreras, acción social, extensión educativa y actividades de RRD en la comunidad. Discusiones grupales seguirán paneles diarios con expertos en la materia, permitiendo a los participantes explorar con profundidad temas específicos de gestión de riesgo y manejo de desastres, así como formar comunidades de práctica dentro de las redes universitarias.

El evento, de tres días, será transmitido en vivo por Internet tanto en inglés como en español, y se anticipa que unos 1.500 o más espectadores tendrán la oportunidad de participar en sesiones simultáneas de preguntas y respuestas con los participantes presenciales. Por lo menos 35 universidades y otras instituciones de educación superior, así como numerosas agencias de respuesta ante emergencias, participaron en el foro virtual del 2012, expandiendo diez veces el alcance del evento.

Para mayor información, ver www.redulac.net o escriba al correo electrónico foro regional@redulac.net.

**Oficina de Asistencia para Desastres en el Extranjero
Oficina Regional para América Latina y el Caribe**



Tel: +(506) 2290-4133
E-mail: ofdalac@ofda.gov
Internet: www.usaid.gov

REDUCCIÓN DEL RIESGO DE DESASTRE

Proyecto ayuda a agricultores en Honduras a reducir la vulnerabilidad ante la sequía

Condiciones extremadamente secas en algunos lugares de Centroamérica, a principios de este año, han causado extensas pérdidas agrícolas en el denominado "Corredor Seco" del istmo. En Honduras, la sequía destruyó alrededor del 70 por ciento de los cultivos de maíz y el 45 por ciento de los cultivos de frijol, lo cual ha afectado a unos 120.000 familias en 97 municipalidades, según la Comisión Permanente de Contingencias de Honduras (COPECO).

Con el fin de ayudar a mitigar los futuros efectos de sequía y reducir la vulnerabilidad e inseguridad alimentaria entre familias agricultoras de bajos ingresos en Honduras, USAID/OFDA ha otorgado \$150.000 a Catholic Relief Services (CRS), para apoyar un proyecto de RRD que promoverá técnicas de agricultura para climas secos, además de la recolección de agua, en las áreas más propensas a la sequía en los departamentos de Lempira, Intibucá y La Paz.

El proyecto, implementado por CRS, tiene como meta beneficiar a 1.300 familias que tienen pequeñas parcelas de tierra en áreas propensas a la sequía, a través de la capacitación y asistencia técnica para el manejo de suelos, mantillo y confección de abono orgánico, sistemas de irrigación y canalización de agua, uso de variedades de semillas resistentes a la sequía, y la adopción de cultivos alternos apropiados.

Los encargados del proyecto planean intervenciones específicas para cada parcela agrícola en coordinación con cada familia, luego de una visita de campo con la participación de técnicos municipales y dirigentes comunitarios.

"Estamos seguros que este apoyo va ayudar a mitigar parte de los daños y ayudar a las personas en estos departamentos a recuperarse en preparación para el próximo ciclo de cultivo," dijo Juan Sheenan, representante de CRS en Honduras.



Foto cortesía de CRS Honduras

El proyecto, financiado por USAID/OFDA, beneficiará a familias de agricultores en tres departamentos de Honduras, propensas a la sequía.

USAID/OFDA apoya intercambio de aprendizaje

Continúa de la página 1

bién lanzarse y dar inicio a la implementación, recordando revisar sus suposiciones originales y ajustar de ser necesario," dijo David Nicholson, Director de la Unidad de Apoyo Técnico en Ambiente, Energía y Cambio Climático de Mercy Corps.

Expertos en ERMS, incluyendo la UNISDR y la Universidad Internacional de la Florida, dirigieron discusiones en el taller sobre incentivos de mercado que apoyan mayor resiliencia y continuidad de negocios luego de desastres en los centros urbanos, iniciando con el análisis cuidadoso de las fuerzas y debilidades de comunidades individuales, considerando además las estrategias de supervivencia y recuperación empleadas exitosamente durante anteriores desastres, así como elementos culturales que mantienen los sistemas de apoyo y cohesión comunitaria. Utilizando estos conocimientos, los incentivos tienen como meta asegurar la continuidad del mercado luego de desastres, utilizando herramientas para la identificación y el mapeo de áreas de riesgo; el micro-financiamiento para ayudar con la recuperación de pequeños negocios; micro-seguros económicos para negocios para asegurar el acceso inmediato a recursos y dinero en efectivo luego de un evento adverso; capacitación para minoristas en las mejores prácticas para monitorear inventarios, ingresos y gastos; y estrategias para alentar el diálogo entre los sectores público-privado y brindar incentivos al sector privado para la inversión en la RRD.

El taller sobre las intervenciones en el mercado y los medios de vida en la RRD urbanos es parte de una serie de talleres de intercambio de aprendizaje humanitario realizados mundialmente por USAID/OFDA, para promover una cultura de aprendizaje e intercambio de información que afectará de forma positiva la futura programación y respuesta ante desastres.